

**Liebe Leserin, lieber Leser,**

Unsere aufmerksamen und größtenteils treuen (herzlichen Dank !) Abonnenten wissen, dass es im Leben eines Zeitungsprojektes ruhigere und unruhigere Momente gibt. Zur Zeit überwiegen bei *forum* ohne Zweifel wieder einmal die unruhigen Momente.

Unser Redaktionsleiter Volker Zotz verabschiedet sich, nachdem er, wie er uns sagt, "zweieinhalb interessante Jahre mit wertvollen persönlichen Begegnungen und inhaltlichen Konfrontationen" erfolgreich absolviert hat. Man muss ihm fast gratulieren, denn in vielerlei Hinsicht ist der Posten des Redaktionsleiters bei *forum* eine regelrechte Strafe! Volkers Weg wird ihn wieder – wie in seiner Zeit vor *forum* – vor allem zur Wissenschaft führen, - und diese Entscheidung lässt für die Zukunft hoffen, dass Ihnen und uns seine spannenden und erhellenden Beiträge zu religiösen und kulturellen Fragen erhalten bleiben !

Aufgrund einiger Absagen in letzter Minute ist diese Ausgabe etwas dünner ausgefallen als gewöhnlich. Wir hoffen trotzdem, dass Sie auf Ihre Kosten kommen insbesondere mit dem sehr kompletten Dossier zu den Ambitionen der luxemburgischen EU-Präsidentschaft. Den Autoren, die an dieser Ausgabe mitgewirkt haben, sei an dieser Stelle einmal stellvertretend und herzlich gedankt für ihr großes Entgegenkommen und den Einsatz, der jeden einzelnen Beitrag zu einem kleinen Geschenk macht.

Sie lesen uns wieder nach einer kurzen Winterpause Anfang Februar. Bis dahin wünschen wir Ihnen ruhig und hoffentlich lesefreundliche Feiertage

**Ihre forum-Redaktion**

**Universität**

**Michel Pauly:** Die Universität macht längst ihre Arbeit ..... 4

**International**

**Agnes Rausch:** Kosovo: de la difficile cohabitation! ..... 7

**Dossier: EU-Präsidentschaft**

Einführung ..... 11

**Henry Wehenkel:** Une présidence, pour le citoyen! ..... 12

Kasten: EU-Präsidentschaft im Überblick ..... 13

**Nicolas Schmit** im Interview ..... 14

**Charles Elsen:** Comment "réussir" une présidence? ..... 19

**Claude Turmes:** Wo bleibt die Vision? ..... 23

**Henri Wehenkel:** Gestion d'une crise ..... 26

"Europe, la trahison des élites" (R.M. Jennar) ... 28

**Lex Folscheid:** Ein Zwerg auf den Schultern der Riesen ..... 29

**Jürgen Stoldt:** Betrugsbekämpfung: Null-Toleranz? ..... 32

**Mike Mathias:** Ratsvorsitz und Entwicklungspolitik ..... 36

**Agnes Rausch:** Relever le défi ..... 37

**Raymond Klein:** Schweregeburt Gegengipfel .... 38

**Kino**

**Gérard Kraus:** Out of focus: Andy Bausch's *La Revanche* ..... 40

**Thomas Wolter:** "Der neunte Tag" ..... 43

**Literatur**

**Volker Zotz:** Der unbequeme Norbert Jacques .. 45

**Chronik**

**Hubert Hausemer:** Tierkei an Europa ..... 48